

Denmark-Glostrup: Hospital facilities construction work

OJ S 102/2014 28/05/2014

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Glostrup Hospital

Postal address: Nordre Ringvej 57

Town: Glostrup

Postal code: 2600

Country: Denmark

Contact person: Glostrup

For the attention of: Birgitte Kähler Nielsen

Telephone: +45 38632208

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.glostruphospital.dk>

Electronic submission of tenders and requests to participate: <http://www.Byggeweb.dk>

Additional information can be obtained from:

Official name: Grontmij A/S

Postal address: Granskoven 8

Town: Glostrup

Postal code: 2600

Country: Denmark

For the attention of: Tina Engström Bjerg

E-mail: tinaengstrom.bjerg@grontmij.dk

Telephone: +45 43484561

Internet address: <http://www.grontmij.dk>

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Grontmij A/S

Postal address: Granskoven 8

Town: Glostrup

Postal code: 2600

Country: Denmark

For the attention of: Tina Engström Bjerg

E-mail: tinaengstrom.bjerg@grontmij.dk

Telephone: +45 43484561

Internet address: <http://www.grontmij.dk>

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

Health

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Dansk Hovedpine Center (DHC).

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Main site or place of performance: Glostrup Hospital, Nordre Ringvej 57, 2600 Glostrup.
NUTS code DK012 Københavns omegn

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Regionsrådet har besluttet, at Dansk Hovedpine Center skal have nye og tidssvarende lokaliteter for forsat at kunne udvikle forskningen samt betjene det stærkt stigende antal patienters behov for udredning og behandling.

Der opføres derfor en bygning på ca. 2 200 m² til husning af det nye Dansk Hovedpine Center på den østlige side af Glostrup Hospital ved indgang 1 som erstatning for en enetages bygning, bygning CA, der oprindeligt i 1970-erne blev opført som cafeteria-bygning. Den nye bygning planlægges udført i 2 etager, idet den placeres delvist oven på den eksisterende kælder under bygning CA. Bygningen vil komme til at indeholde bl.a. ambulatorier, forskningslaboratorier og kontorer.

Nedrivning af den eksisterende bygning CA udføres forud for nærværende projekt og er dermed ikke en del af opgaven.

Opgaven udbydes i fagentreprise med følgende inddeling:

- 002 gulv
- 003 maler
- 004 murer
- 005 råhus inkl. jord-, byggeplads- og terrænarbejder
- 006 tømrer
- 007 vvs inkl. isolering
- 008 ventilation inkl. isolering
- 009 el
- 011 kloak
- 012 stålentreprise
- 013 tagentreprise
- 014 udvendige arbejder
- 015 facademontage entreprise.

Der vil blive indgået separate aftaler for hver fagentreprise.

Forventet udsendelse af udbud: 30.6.2014.

Forventet licitation: 18.8.2014.

Forventet kontrahering: 29.8.2014.

Forventet byggeopstart: 13.4.2015.

II.1.6. CPV code(s)

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Der henvises til pkt. II.1.5).

Estimated value excluding VAT: 65 000 000 DKK

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 16 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: 002 Gulv

1) Short description

Gulvarbejder, herunder bl.a. udlægning af akustikdug, afretningslag, linoleumsbelægning med plastfodlister- og gulvmåtter.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45432110 Floor-laying work, 45432111 Laying work of flexible floor coverings

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: 003 Maler

1) Short description

Malerarbejder, herunder bl.a. overflader af grov, træforskallet beton, glatte betonoverflader, gipsvægge inkl. filt, tilsætninger, forsatsvægge og rørinstallationer.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45442100 Painting work

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 3

Lot title: 004 Murer

1) Short description

Murerarbejder, herunder bl.a. støbning af afretningslag med fald, vådrumstætning, vægfliser og gulvklinter.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45262500 Masonry and bricklaying work

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 4

Lot title: 005 Råhus inkl. jord-, byggeplads- og terrænarbejder

1) Short description

Råhus inkl. jord- og terrænarbejder, herunder udgravning og støbning af nye fundamenter, etablering af råhus samt byggeplads.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45113000 Siteworks, 45262210 Foundation work, 45112000 Excavating and earthmoving work, 45223220 Structural shell work

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 5

Lot title: 006 Tømrer

1) Short description

Tømrerarbejder, herunder bl.a. lette skillevægge, panelvægge inkl. tilsætninger, døre i træ og stål inkl. tilsætninger, glas/alu-indervægge, systemlofter inkl. gipsfriser og –skørter, tekøkkener, inventar herunder bl.a. brandjalousi og glasskydelåger og enkelte møbler.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45421141 Installation of partitioning, 45421146 Installation of suspended ceilings, 45422000 Carpentry installation work, 45421100 Installation of doors and windows and related components, 45421110 Installation of door and window frames, 45421151 Installation of fitted kitchens, 45451200 Panelling work

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 6

Lot title: 007 VVS inkl. isolering

1) Short description

VVS-arbejder, herunder nyt varmeanlæg, brugsvandsanlæg, køle-installationer,

afløbsinstallationer inkl. tagrende og nedløbsrør, installationer for medicinske gasarter samt isolering af vvs-installationer.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45261320 Guttering work, 45331100 Central-heating installation work, 45331230 Installation work of cooling equipment, 45332300 Drain-laying work, 45332400 Sanitary fixture installation work, 45332000 Plumbing and drain-laying work, 45330000 Plumbing and sanitary works

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 7

Lot title: 008 Ventilation inkl. isolering

1) Short description

Ventilationsarbejder, herunder nye ventilationsanlæg, aggregater, kanalarbejder samt isolering af ventilationskanaler.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45331200 Ventilation and air-conditioning installation work, 45331210 Ventilation installation work, 45330000 Plumbing and sanitary works

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 8

Lot title: 009 EL

1) Short description

EL-installationer, herunder nye EL-installationer for hhv. kraft- og svagstrømsinstallationer samt lysinstallationer samt CTS-installationer for HVAC-anlæg.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45311000 Electrical wiring and fitting work, 45310000 Electrical installation work

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 9

Lot title: 011 Kloak

1) Short description

Kloakarbejder, herunder nye kloakinstallationer samt regnvandsbrønde inkl. forsinkelsesbassin i jord.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45232410 Sewerage work, 45232400 Sewer construction work, 45232440 Construction work for sewage pipes, 45232454 Rain-water basin construction work

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 10

Lot title: 012 Stålentreprise

1) Short description

Stålarbejder, herunder bl.a. varmgalvaniserede ståltrapper — ind- og udvendige, adgangsstige til tag.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45223210 Structural steelworks

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 11

Lot title: 013 Tagentreprise

1) Short description

Tagarbejder, herunder etablering af membran, kileskåret isolering, tagpap og grønt tag inkl. faldsikring.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45261000 Erection and related works of roof frames and coverings, 45261410 Roof insulation work

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 12

Lot title: 014 Udvendige arbejder

1) Short description

Udvendige arbejder, herunder belægningssten (betonfliser).

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45233200 Various surface works

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 13

Lot title: 015 Facademontage entreprise

1) Short description

Facadearbejder, herunder bl.a. vinduer- og glas/emalit/alu-partier og solafskærmning.

2) CPV code(s)

45215140 Hospital facilities construction work, 45443000 Facade work

3) Quantity or scope

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Der vil blive stillet krav om sikkerhedsstillelse, jf. AB 92 med Region Hovedstadens tilføjelser og udfyldninger. De nærmere vilkår vil fremgå af udbudsmaterialet.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Oplyses i udbudsmaterialet.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Der kræves ingen særlig retlig form. Samtlige deltagere i en sammenslutning af virksomheder /konsortier skal hæfte direkte, solidarisk og ubegrænset for tilbuddet og opfyldelse af den tildelte kontrakt og udpege en fælles befuldmægtiget blandt de solidarisk hæftende deltagere. Deltagerne i et konsortium eller anden form for sammenslutning af virksomheder skal udfylde og aflevere skabelon 8 eller tilsvarende sammen med anmodningen om prækvalifikation (skabelonen kan downloades fra Byggeweb, se oplysninger under pkt. VI.3)). Samtlige oplysninger jf. punkt III.2) skal afgives for hver af de deltagende virksomheder i sammenslutningen/konsortiet (skabelon 1-7 eller tilsvarende skal udfyldes for hver konsortiedeltager).

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1) Generel virksomhedsbeskrivelse, herunder oplysninger om ansøgers navn og selskabsform, adresse, CVR-nummer, kontaktperson, dennes e-mail og telefonnummer. Udbudsgiver ser gerne, at skabelon 1 anvendes (skabelon kan downloades fra Byggeweb, se yderligere oplysninger i afsnit VI.3)). 2) Dateret tro og love-erklæring på, at ansøger ikke har ubetalt forfalden gæld til det offentlige iht. bekendtgørelsen af lov om begrænsning af skyldners mulighed for at deltagere i offentlige udbudsforretninger og om ændringer af visse andre love, LBK nr. 336 af 13.5.1997. Udbudsgiver ser gerne, at skabelon 2 anvendes (skabelon kan downloades fra Byggeweb, se yderligere oplysninger i afsnit VI.3)). 3) Dokumentation for eller erklæring om, at virksomheden ikke er udelukket fra at afgive tilbud

i henhold til artikel 45, stk. 1 eller artikel 45, stk. 2, litra a, b, c, d, e, f og g i Rådets direktiv nr. 2004/18/EF af 31.3.2004. Ordregiver vil udelukke ansøgere, som er omfattet af en af situationerne i artikel 45, stk. 1 eller 45, stk. 2. Ved sammenslutninger af ansøgere (= konsortium) skal alle de ovenfor nævnte oplysninger og dokumenter gives for hver deltager i konsortiet. Udbudsgiver ser gerne, at skabelon 3 anvendes (skabelon kan downloades fra Byggeweb, se yderligere oplysninger i afsnit VI.3)).

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: 4) Erklæring om nøgletal fra de seneste 3 afsluttede regnskabsår med oplysninger om:

- a) ansøgers samlede nettoomsætning
- b) resultat før skat
- c) aktiver
- d) egenkapital.

Udbudsgiver ser gerne, at skabelon 4 anvendes (skabelon kan downloades fra Byggeweb, se yderligere oplysninger i afsnit VI.3)).

Hvis ansøger er en sammenslutning/konsortium, skal samtlige oplysninger fremlægges for alle deltagere (skabelon 4 eller tilsvarende udfyldes for hver konsortiedeltager).

Nystartede virksomheder, der ikke har mulighed for at fremlægge disse oplysninger, skal i stedet vedlægge en bankerklæring eller revisorerklæring, som vurderes at kunne dokumentere ansøgerens finansielle og økonomiske formåen.

5) Erklæring fra virksomhedens ledelse om, at der ikke er sket væsentlige ændringer i virksomhedens balance og egenkapital siden seneste årsregnskab. Hvis der er sket væsentlige ændringer, skal det fremgå, hvilke ændringer der er sket siden senest tilgængelige regnskab.

Hvis ansøger baserer sig på andre enheders formåen (fx underleverandører eller enheder inden for samme koncern, herunder moder-, søster- eller datterselskaber) skal ansøger godtgøre, at ansøger fuldt ud kan råde over de økonomiske ressourcer, der er nødvendige for kontraktens udførelse, jf. udbudsdirektivets artikel 47, stk. 2. Udbudsgiver ser gerne, at dette sker ved udfyldelse af skabelon 7 (skabelon kan downloades fra Byggeweb, se yderligere oplysninger i afsnit VI.3)).

Minimum level(s) of standards possibly required: 4.1) Det er et krav, at ansøgeren de seneste to afsluttede regnskabsår, har haft i) en positiv egenkapital i begge regnskabsår og ii) en nettoomsætning på mindst 10 000 000 DKK i hvert regnskabsår.

Såfremt ansøger har eksisteret i mindre end 3 år, beregnes de ovenfor anførte tal ud fra de afsluttede regnskaber, der er tilgængelige.

Ved sammenslutninger/konsortier beregnes egenkapital som ansøgers samlede egenkapital.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

6) En referenceliste med beskrivelse af de betydeligste lignende byggeopgaver, som anført i pkt. II.1.5), som ansøger helt eller delvist har udført i de seneste 5 år, gerne med angivelse af beløb, tidspunkt, beskrivelse af opgavens omfang, herunder ansøgers rolle i forbindelse med opgavens udførelse samt kontaktoplysninger på den offentlige eller private modtager. Ansøger må maks. angive 10 referencer på i alt maks. 5 sider. Referencer herudover vil ikke blive taget i betragtning. For sammenslutninger/konsortier må der ligeledes maks. angives 10 referencer i alt på i alt maks. 5 sider. Udbudsgiver ser gerne, at skabelon 5 anvendes (skabelon kan downloades fra Byggeweb, se yderligere oplysninger i afsnit VI.3)).

7) Erklæring om ansøgers årlige gennemsnitlige antal beskæftigede og antallet af ansatte i årene 2013, 2012 og 2011. Udbudsgiver ser gerne at skabelon 6 anvendes (skabelon kan

downloades fra Byggeweb, se yderligere oplysninger i afsnit VI.3)).

8) Hvis ansøger er en sammenslutning/konsortium, skal samtlige oplysninger fremlægges for alle deltagere (skabelon 5-7 eller tilsvarende skal udfyldes for hver konsortiedeltager).

Hvis ansøger baserer sig på andre enheders formåen (fx. underleverandører eller enheder inden for samme koncern, herunder moder-, søster- eller datterselskaber) skal ansøger godtgøre, at ansøger fulde ud kan råde over de ressourcer, der er nødvendige for kontraktens udførelse, jf. udbudsdirektivets artikel 48, stk. 3. Udbudsgiver ser gerne, at dette sker ved udfyldelse af skabelon 7 (skabelon kan downloades fra Byggeweb, se yderligere oplysninger i afsnit VI.3)).

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Restricted

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

Envisaged number of candidates: 5

Objective criteria for choosing the limited number of candidates: Der er tale om et begrænset udbud, hvor ordregiver vil prækvalificere 5 ansøgere inden for hver delaftale. For de ansøgere som opfylder mindstekravene, vil der ved flere end 5 ansøgere blive lagt vægt på, hvem der har den bedst dokumenteret erfaring fra lign. opgaver.

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

23.6.2014 - 12:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

30.6.2014

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Danish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Prækvalifikationen afholdes digitalt via internetportalen Byggeweb Udbud. Dette medfører at anmodning om prækvalifikation og opfyldelse af udvælgelseskravene udelukkende kan foregå via Byggeweb Udbud.

Adgang sker via www.byggeweb.dk med ansøgers egen personlige brugerprofil.

Efter adgang til portalen vil dokumenter kunne hentes til egen lokalmaskine.

Har du allerede et Byggeweb login:

1. Login ved at taste din personlige brugerinformationer.
 2. I »personlig område« vælg boksen »søg efter offentlige udbud«.
 4. Indtast Byggeweb udbudsnummer TN576671 og tryk »Søg«.
 5. Når korrekt udbud er fundet (her »Prækvalifikation Dansk Hovedpine Center«), vælg »OK«.
 6. Åbn prækvalifikationen ved at vælge fanebladet »Applikationer«/»Byggeweb Udbud« og tryk på udbudsnavnet.
 7. Følg anvisning på skærm, som guider fra starttidspunkt og frem til færdig aflevering.
- De i udbudsbekendtgørelsen angivne skabeloner kan hentes som ét worddokument ved at gå til folderen »Udbudsmateriale« og vælge underfolderen »Skabeloner til aflevering«, hvor dokumentet ligger.

Mangler du et Byggeweb login:

— Gå til internetadressen <http://www.byggeweb.dk> og vælg »Ny bruger« og følg vejledningen.

Support: Såfremt der er tekniske spørgsmål til afvikling af udbuddet i Byggeweb Udbud, kan Byggeweb Support vederlagsfrit kontaktes på enten +45 35245250 eller:

support@byggeweb.dk

Ansøger skal være opmærksom på, at det er på ansøgers eget ansvar, i god tid og indenfor afleveringsfristen, at sikre sig adgang til udbudsportalen samt orientere sig om kravene for konditionsræssig aflevering af ansøgningen.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Klagenævnet for Udbud

Postal address: Dahlerups Pakhus — Langelinie Allé 17

Town: København Ø
Postal code: 2100
Country: Denmark
E-mail: kifu@erst.dk
Telephone: +45 35291000
Internet address: <http://www.kifu.dk>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Klage over prækvalifikation skal ske inden 20 kalenderdage regnet fra dagen efter den dag, hvor ordregiveren har afsendt en underretning til de berørte ansøgere om, hvem der er blevet prækvalificeret, jf. § 2, stk. 1, nr. 1, hvis underretningen har angivet en kort redegørelse for de relevante grunde for beslutningen. Klage over udbuddet skal ske senest 45 kalenderdage efter at ordregiveren har offentliggjort en bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået en kontrakt. Fristen regnes fra dagen efter den dag, hvor bekendtgørelsen er blevet offentliggjort. Senest samtidig med indgivelse af klage til Klagenævnet for Udbud skal klager skriftligt underrette ordregiver om den påståede overtrædelse og om, at klagen indbringes for Klagenævnet for Udbud.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen
Postal address: Carl Jacobsens Vej 35
Town: Valby
Postal code: 2500
Country: Denmark
E-mail: kfst@kfst.dk
Telephone: +45 41715000

VI.5. Date of dispatch of this notice

23.5.2014